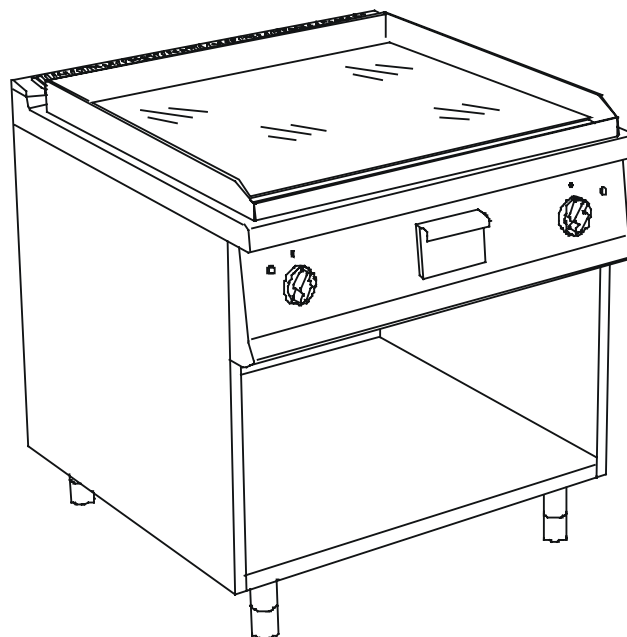


SERIE 809



FRY-TOP GAS, PIASTRA LISCIA CROMATA
GAS FRY TOPS, SMOOTH CHROMED PLATE
GAS GRILLPLATTEN, BRATPLATTE GLATT HARTVERCHROMT
GRILLADES GAZ, PLAQUE LISSE CHROMEE



Codice XES30808/F
Pagina 1 di 4

Section 4

Punti modificati e natura delle correzioni

[illegible]



ESPLOSI - EXPLODED DRAWINGS
EXPLOSIONZEICHNUNGEN - VUE ECLATEE

Codice XES30808/F

Pagina 2 di 4

Verifica: Ufficio tecnico Tormen

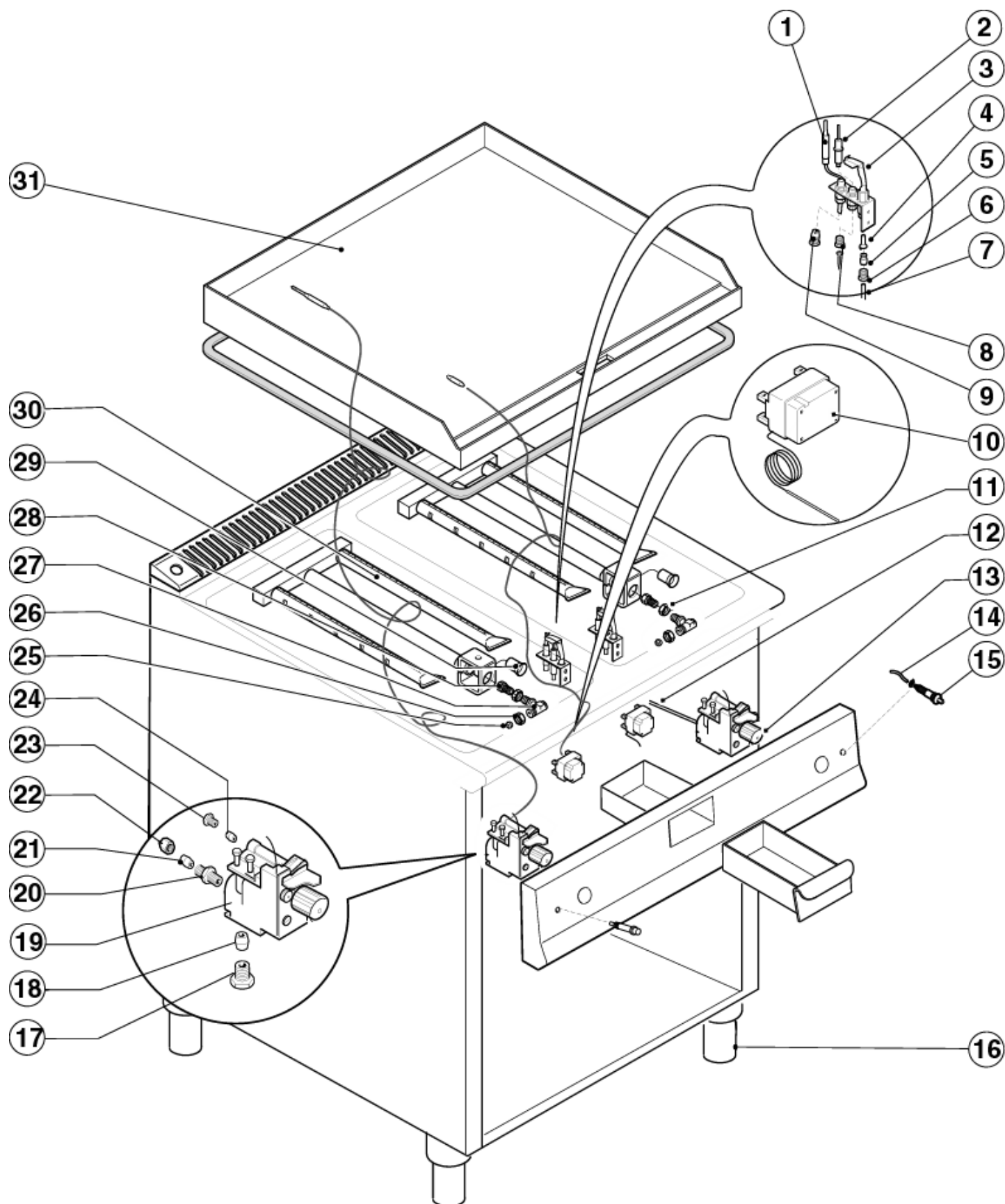
Emissione: Ufficio tecnico Tormen

Approvazione: p.Direzione tecnica Forin

Copia controllata nr. _____



Copia non controllata



	COD.	REV.		DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPTION
1	0105056		C	Termocoppia L = 850 mm	Thermocouple L = 850 mm	Thermoelement 850 mm lang	Thermocouple L =850 mm
2	0100830		C	Candela d'accensione	Igniter plug	Zündkerze	Bougie d'allumage
3	0105054		C	Bruciatore pilota	Pilot burner	Zündflammenbrenner	Brûleur pilote
4	vedi tabella			Ugello	Nozzle	Düse	Injecteur
5	0109080			Bicono per condotta gas Ø4	Gas pipe bush Ø 4	Doppelkegelring für Gasleitung Ø 4	Bicône pour tube gaz Ø 4
6	0100777			Raccordo per condotta gas Ø4	Gas pipe fitting Ø 4	Verschraubung für Gasleitung Ø 4	Raccord pour tube gaz Ø 4
7a	9204994			Conduttura dx gas valvola-pilota	Rhs Tube gas valve-pilot	Rh Gas Ventilleitung für Gasarmatur- Zündflammenbrenner	Conduite Ø 10 supape-pilote
7b	9204995			Conduttura sx gas valvola-pilota	Lhs Tube gas valve-pilot	Li Gasventilleitung für Gasarmatur- Zündflammenbrenner	Conduite Ø 10 soupape-pilote
8	0100807			Raccordo per candela	Igniter plug connection	Verschraubung für Zündkerze	Raccord pour bougie d'allumage
9	0100817			Raccordo per termocoppia	Thermocouple connection	Verschraubung für Thermoelement	Raccord pour thermocouple
10	0105052		C	Termostato sicurezza	Safety thermostat	Temperaturbegrenzer	Thermostat de sécurité
11	0100770			Dado	Nut	Mutter	Ecrou
12a	9204991			Conduttura dx gas Ø10 valvola-bruciatore	Rhs Tube gas Ø 10 valve-burner	Rh Gas Ventilleitung Ø 10 für Gasarmatur-Brenner	Conduite Ø 10 supape-brûleur droite
12b	9204992			Conduttura sx gas Ø10 valvola-bruciatore	Lhs Tube gas Ø 10 valve-burner	Li Gasventilleitung Ø 10 für Gasarmatur-Brenner	Conduite Ø 10 soupape-brûleur gauche
13	KVL0001		C	Valvola gas per il forno completa di accessori	Gas valve with accessories	Gasarmatur mit Zubehör	Soupape gaz avec accessoires
14	0109082		C	Cavo A.T. per accensione piezo	Piezoelectric ignition cable A.T.	Kabel A.T. für Piezozünder	Câble A.T. pour allumage piézoélectrique
15	0100895		C	Accensione piezo	Piezoelectric ignition	Piezozünder	Allumage piézoélectrique
16	0100323			Piedino 1"3/4	Foot support + Foot 1"3/4	Fusshalter + fuss 1"3/4	Support pied+pied 1"3/4
17	LB555-00			Raccordo per condotta gas Ø10	Gas pipe fitting Ø 4	Verschraubung für Gasleitung Ø 4	Raccord pour tube gaz Ø 4
18	0100842			Bicono per condotta gas Ø10	Gas pipe bush Ø 4	Doppelkegelring für Gasleitung Ø 4	Bicône pour tube gaz Ø 4
19	0100873			Valvola gas	Gas valve	Gasarmatur	Soupape gaz
20	LB554-00			Raccordo valvola Eurosit	Connection for Eurosit valve	Ventilverschraubung Eurosit	Raccord pour soupape Eurosit
21	0100775			Bicono per condotta gas Ø 10	Gas pipe bicone Ø 10	Doppelkegelring für Gasleitung Ø 10	Bicône pour tube gaz Ø 10
22	0100774			Raccordo per condotta gas Ø 10	Gas pipe fitting Ø 10	Verschraubung für Gasleitung Ø 10	Raccord pour tube gaz Ø 10
23	0100777			Raccordo per condotta gas Ø4	Gas pipe fitting Ø 4	Verschraubung für Gasleitung Ø 4	Raccord pour tube gaz Ø 4
24	0100778			Bicono per condotta gas Ø4	Gas pipe bush Ø 4	Doppelkegelring für Gasleitung Ø 4	Bicône pour tube gaz Ø 4
25	0100775			Bicono per condotta gas Ø10	Gas pipe bicone Ø 10	Doppelkegelring für Gasleitung Ø 10	Bicône pour tube gaz Ø 10
26	0100779			Dado per condotta gas Ø10	Gas pipe nut Ø 10	Mutter für Gasleitung Ø 10	Ecrou pour tube gaz Ø 10
27	0105051			Raccordo per ugello	Nozzle junction	Düsenverbindung	Raccord gicleur
28	vedi tabella			Ugello	Nozzle	Düse	Injecteur
29	0105053			Regolatore aria primaria	Primary air bush	Luftschieber	Douille air primaire
30	0105050			Bruciatore principale	Main burner	Hauptbrenner	Brûleur principal
31	9303747			Piastra liscia cromata	Smooth chrome plated plate	Bratplatte glatt hartverchromt	Plaque lisse au chrome

TIPO DI BRUCIATORE Pos. 30	GAS	NAZIONI CE EN 203 - 1	PRESSIONE DI ALIMENTAZIONE	CODICE UGELLO Pos. 28	Ø 1/100	CODICE UGELLO Pos. 4	Ø 1/100
Bruciatore 7 + 7 kW	G 20	AT-DK-ES-FI-IE-IT-PT-GB-SE-CH	20 mbar	0105120	205L	0109078	27
	G 20	DE-BE-FR	20/25 mbar	0105120	205L		
	G 20	HU	25 mbar	0105188	185L		
	G 25	NL	25 mbar	0105120	205L		
	G 25	DE	20 mbar	0105121	220L		
	G 25.1	HU	25 mbar	0105186	215L		
	G 30 - G 31	BE-DK-ES-FI-FR-IE IT-NL-PT-GB-SE DE-AT-CH	28-30/37 mbar 50 mbar	0105123 0105122	135L 120L	0105119	14



COD. XES30808/G

PAG. 4/4